



IN240600134V01\_UK\_ES\_PT

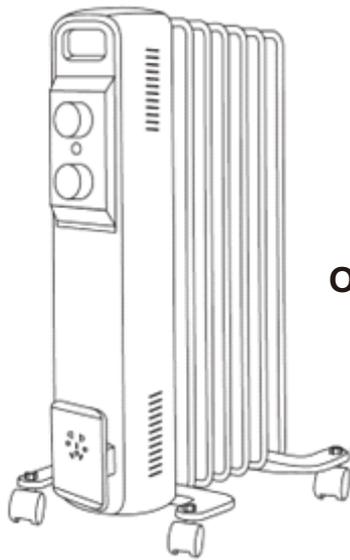
**820-439V70\_820-439V71\_820-439V91**

**820-439V92**

*EN*\_Indoor Heater (Electrical Oil Heater)

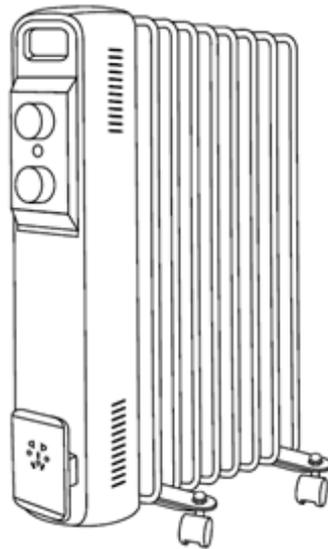
*ES*\_Calentador interior (calentador de aceite eléctrico)

*PT*\_Aquecedor de interior (aquecedor elétrico a óleo)



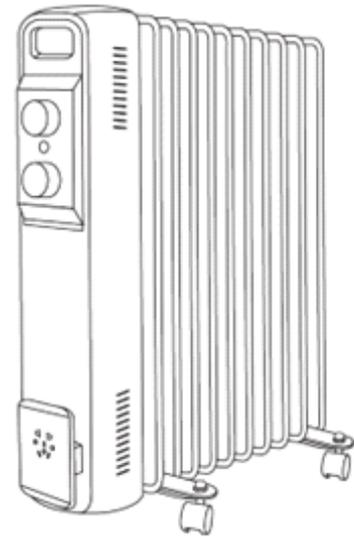
NSC-150-7C1

OR



NSC-200-9C1

OR



NSC-250-11C1



***EN*\_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.**

***FR*\_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION  
ULTÉRIEURE.**

***ES*\_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.**

***PT*\_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.**

***DE*\_WICHTIG! SORFGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.**

***IT*\_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E  
LEggerlo ATTENTAMENTE.**

1. **WARNING:** In order to avoid overheating, do not cover the heater
2. The heater must not be located immediately below a socket-outlet.
3. Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.
4. This heater is filled with a precise quantity of special oil. Repairs requiring opening of the oil container are only to be made by the manufacturer or his service agent who should be contacted if there is an oil leak.
5. When scrapping the heater, follow the regulations concerning the disposal of oil.
6. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
7. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised. Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
8. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
9. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
10. **CAUTION** – Some parts of this product can become very hot and cause burns. Particular attention has to be given where children and vulnerable people are present.

### I. Product introduction

The Company's series of electrical oil heaters, made of advanced equipment and process seiko, are generous in shape, excellent in performance, simple in operation, safe in use and efficient in heat utilization. They use special heat conducting oil as heat conducting medium, diffuse heat through heat sinks and heat air, thus creating a warm working and living environment for you in cold winter to make you feel more comfortable and warm!

### II. Performance characteristics

1. Large heat dissipation area, uniform heat dissipation, low surface temperature and good constant temperature performance.
2. No noise, no odor, no open fire and good safety performance.
3. The mechanical type is controlled by mechanical switch which is simple and convenient to operate and has the functions of power selection and temperature regulation, etc.
4. Omni-directional wheel design for easy movement.

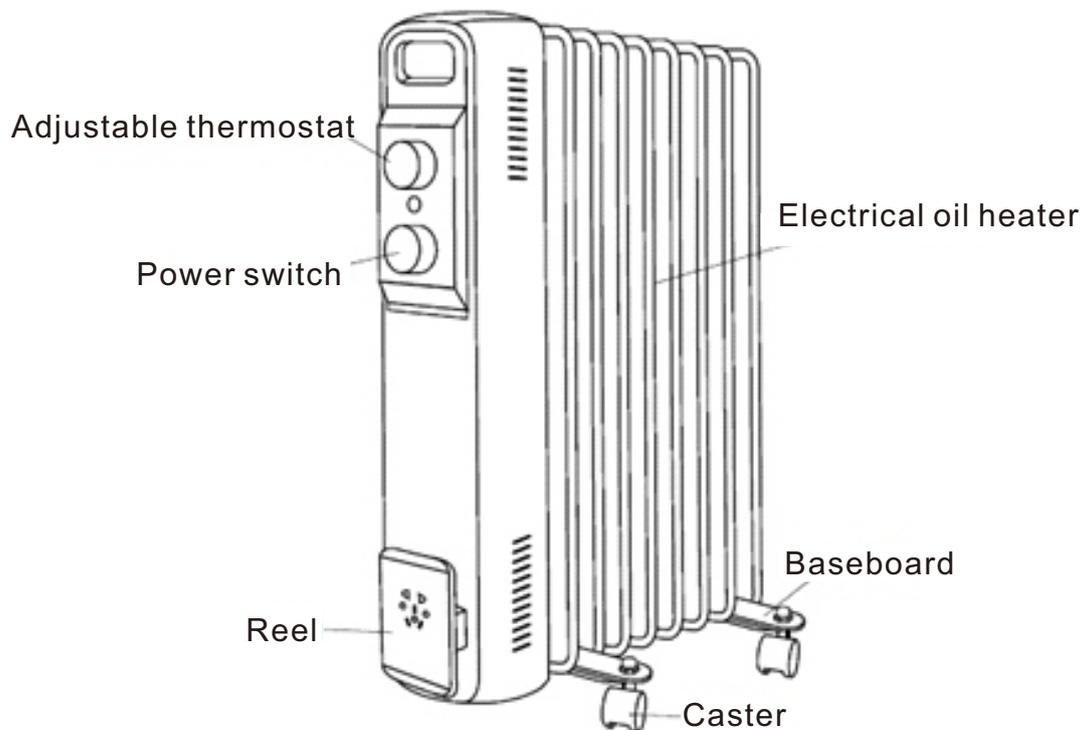
### III. Technical parameters

| Model        | Specification | Voltage   | Frequency | Rated power |
|--------------|---------------|-----------|-----------|-------------|
| NSC-150-7C1  | 7 pcs.        | 220-240V~ | 50-60Hz   | 1500W       |
| NSC-200-9C1  | 9 pcs.        | 220-240V~ | 50-60Hz   | 2000W       |
| NSC-250-11C1 | 11 pcs.       | 220-240V~ | 50-60Hz   | 2500W       |

## IV. Packing list

| Name | Electrical oil heater body | Baseboard | Caster |
|------|----------------------------|-----------|--------|
| Qty  | 1 set                      | 2 pcs.    | 4 pcs. |

## V. Product structure diagram

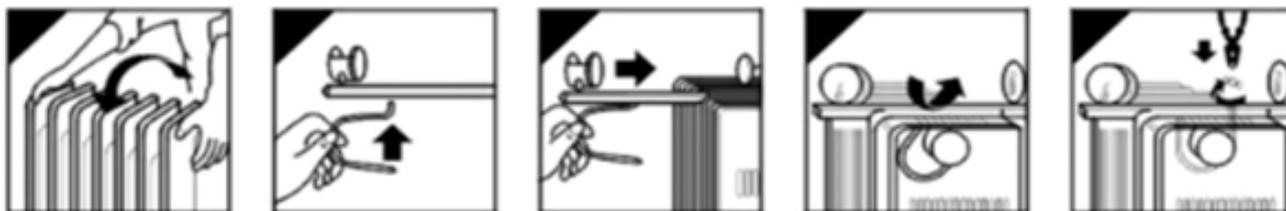


## VI. Method of use

1. Open the packing box, take out the body and confirm whether the product is intact.
2. Before use, please make sure that the rated voltage of the power socket is 220-240V AC, the rated current is greater than 15A and there is a reliable and safe grounding device.
3. The electrical oil heater can only be used after the casters are properly installed. Refer to *Caster Installation Method*.
4. Method of using the type:
  - (1) Rotate the thermostat clockwise to the top
  - (2) Turn on the power switch to start heating. If you need to heat up quickly, adjust the power switch to the highest power.
  - (3) When the room temperature meets your needs, you can adjust the thermostat back until hear "click". At this time, the electrical oil heater will enter a constant temperature state and the thermostat will operate as the temperature rises and falls.

## VII. Installation method

\*Installation method of casters:

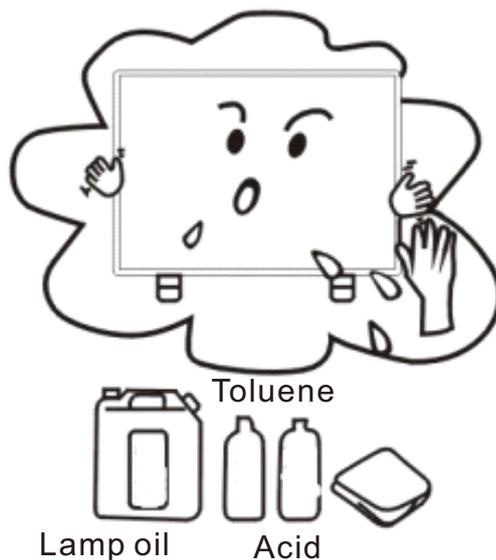


1. Invert the electrical oil heater with bottom up.
2. Fix the caster board on the electrical oil heater body with waterfall holders.
3. Install the casters on the baseboard.
4. After installation, turn the electrical oil heater over with casters on the ground and rest it for 3 to 5 minutes before use.

#### VIII. Precautions

1. It is strictly forbidden to cover the venting holes, and the machine is strictly protected from water ingress. Clothing should not be baked directly on the electrical oil heater to prevent fire.
2. The heater should be filled with special oil. If the oil container needs to be opened during repairs, the work can only be done by the manufacturer. If leakage occurs, contact the after-sales service agent of the manufacturer.
3. The discarding of equipment should comply with the relevant regulations of oil discharge.
4. The heater shall not be directly placed under the power socket for use, and reliable grounding wires and special sockets must be installed.
5. When the heater is not under guard, or when you finish using it, go out or do not use it for a long time, turn off the power switch first, and then unplug the power plug.
6. Clean and maintain after first pulling out the power plug and waiting for the body to cool.
7. If the flexible wire of the power supply is damaged, in order to avoid danger, it must be replaced by the professional of the manufacturer, its maintenance department or similar department.
8. The electrical oil heater must be placed on a flat surface for use.
9. When the heater is working, it is strictly forbidden to touch its body to prevent high temperature burns; please pay special attention to children.
10. It is forbidden to switch on and off the heater by plugging and unplugging power cord plug instead of power switch.
11. Do not operate the heater switch or unplug the power cord plug with wet hands to prevent electric shock.
12. There is no comprehensive protection for children or persons with disabilities in the electrical oil heater; children should be supervised to ensure that they do not play with the heater.
13. This product is only suitable for indoor use and is forbidden to be used outside.
14. Do not bend, pull or tangle the power cord to prevent it from overheating.
15. Please do not turn on the power supply before the machine is assembled to avoid accidents.
16. This product is not suitable for people with physical, sensory or intellectual deficiencies or those who lack experience and common sense.
17. Unplug the power plug before moving, and move the machine after cooling. Care must be taken when moving. Do not pull the power cord directly to move the machine.
18. This product should not be placed next to curtains and indoor furniture, but should be placed more than 1 meter away from the wall and furniture and where there is no cover within 1 meter of its top to facilitate air circulation.
19. Do not use or store it in a humid and dusty place for a long time to avoid accidents such as corrosion of the outer casing or leakage and inductance due to moisture.
20. Do not disassemble the machine at will, and do not modify the product in any way to avoid danger.
21. Pull out the power cord from the power cord box before turning on the power. It is normal for the product to have a slight sound and odor during heating.
22. Do not use water to rinse the machine and do not drop water into the heater cover.

23. Do not hang the power cord on the surface of the heater's heat sinks to prevent burns.
24. If the heater is covered or improperly placed, it can cause fire. Therefore, it is not allowed to use the heater with a programmer, timer or any other device that can automatically turn on the power.
25.  No covering warning: to avoid overheating, do not cover the heater.
26. Do not use this heater around bathtubs, sprinkle heads or swimming pools.



#### IX. Maintenance

- External cleaning must be done after the switch is turned off, the power plug is unplugged and the machine is cooled.
- Do not use it in a high temperature environment or in an open flame to avoid discoloration or deformation of the machine.
- Clean and maintain as shown.
- After cleaning and maintenance, put the parts into the packing box in the original packaging order.
- When the machine is not in use, store it in a place with good dry and ventilated conditions and avoid crushing and collision.
- This machine only needs the general external cleaning and maintenance, namely, use a soft cloth with a neutral detergent to remove dirt from the surface of the machine, and then dry it with a dry cloth.
- Do not rinse it directly with water.
- Do not use thinner, toluene, acid lotion, lamp oil or chemical rag to avoid discoloration or deterioration.



#### Disposal

##### Environmental Protection

Waste electrical production should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice.

**ADVERTENCIA:** Para evitar el sobrecalentamiento, no cubra el calentador

1. El calentador no debe ubicarse inmediatamente debajo de una toma de corriente.
2. No utilice este calentador cerca de un baño, una ducha o una piscina.
3. Este calentador se llena con una cantidad precisa de aceite especial. Las reparaciones que requieran abrir el contenedor de aceite deben ser realizadas únicamente por el fabricante o su agente de servicio, a quien se debe contactar si hay una fuga de aceite.
4. Al desechar el calentador, siga las normas relativas a la eliminación de aceite.
5. Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
6. Los niños menores de 3 años deben mantenerse alejados a menos que estén bajo supervisión continua. Los niños de entre 3 y menos de 8 años solo podrán encender/apagar el aparato siempre que haya sido colocado o instalado en su posición normal prevista y hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprendan los peligros involucrados. Los niños de 3 años a menos de 8 años no deben enchufar, regular y limpiar el aparato ni realizar el mantenimiento del usuario.
7. Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
8. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas igualmente calificadas para evitar riesgos.
9. **PRECAUCIÓN:** algunas partes de este producto pueden calentarse mucho y provocar quemaduras. Se debe prestar especial atención cuando haya niños y personas vulnerables.

### I. Introducción del producto

La serie de calentadores eléctricos de aceite de la compañía, fabricados con equipos y procesos avanzados Seiko, tienen una forma generosa, un rendimiento excelente, un funcionamiento sencillo, un uso seguro y un uso eficiente del calor. Utilizan un aceite conductor de calor especial como medio conductor de calor, difunden el calor a través de disipadores de calor y aire caliente, creando así un ambiente cálido de trabajo y de vida para usted en el frío invierno para que se sienta más cómodo y cálido.

### II. Características de presentación

1. Gran área de disipación de calor, disipación de calor uniforme, baja temperatura superficial y buen rendimiento de temperatura constante.
2. Sin ruido, sin olor, sin fuego abierto y buen desempeño de seguridad.
3. El tipo mecánico es controlado por un interruptor mecánico que es simple y conveniente de operar y tiene las funciones de selección de potencia y regulación de temperatura, etc.
4. Diseño de rueda omnidireccional para facilitar el movimiento.

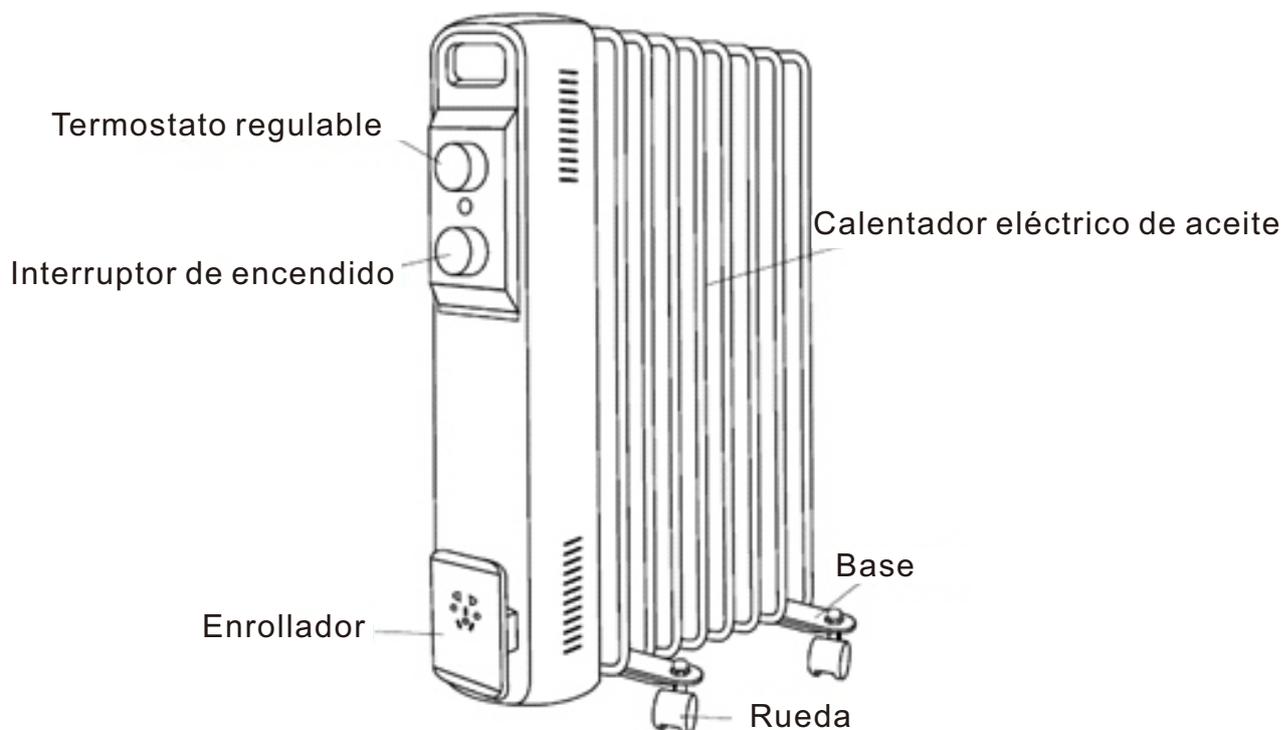
### III. Parámetros técnicos

| Modelo       | Especificación | Voltaje   | Frecuencia | Potencia nominal |
|--------------|----------------|-----------|------------|------------------|
| NSC-150-7C1  | 7 uds.         | 220-240V~ | 50-60Hz    | 1500W            |
| NSC-200-9C1  | 9 uds.         | 220-240V~ | 50-60Hz    | 2000W            |
| NSC-250-11C1 | 11 uds.        | 220-240V~ | 50-60Hz    | 2500W            |

IV. Lista de embalaje

| Nombre   | Cuerpo del calentador de aceite eléctrico | Base   | Rueda  |
|----------|---|--------|--------|
| Cantidad | 1 juego                                   | 2 uds. | 4 uds. |

V. Diagrama de estructura del producto.

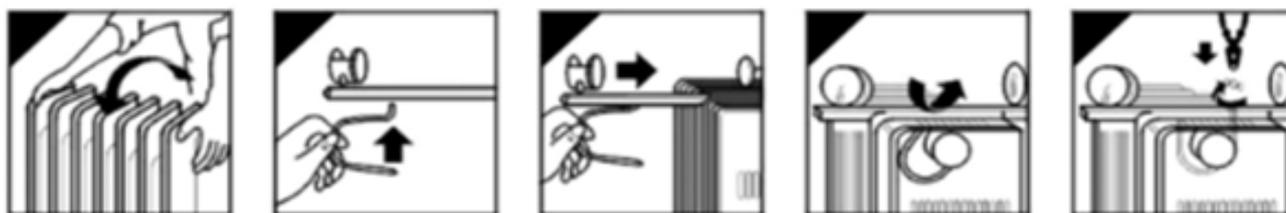


VI. Método de uso

1. Abra la caja de embalaje, saque el cuerpo y confirme si el producto está intacto.
2. Antes de usar, asegúrese de que el voltaje nominal de la toma de corriente sea 220-240VCA, la corriente nominal es superior a 15 A y hay un dispositivo de conexión a tierra confiable y seguro.
3. El calentador de aceite eléctrico sólo se puede utilizar después de que las ruedas estén instaladas correctamente. Consulte Método de instalación de ruedas.
4. Método de uso del tipo:
  - (1) Gire el termostato en el sentido de las agujas del reloj hasta la parte superior.
  - (2) Encienda el interruptor de encendido para comenzar a calentar. Si necesita calentar rápidamente, ajuste el interruptor de encendido a la potencia más alta.
  - (3) Cuando la temperatura ambiente satisfaga sus necesidades, puede volver a ajustar el termostato hasta escuchar un "clic". En este momento, el calentador de aceite eléctrico entrará en un estado de temperatura constante y el termostato funcionará a medida que la temperatura suba y baje.

VII. Método de instalación

\*Método de instalación de ruedas:

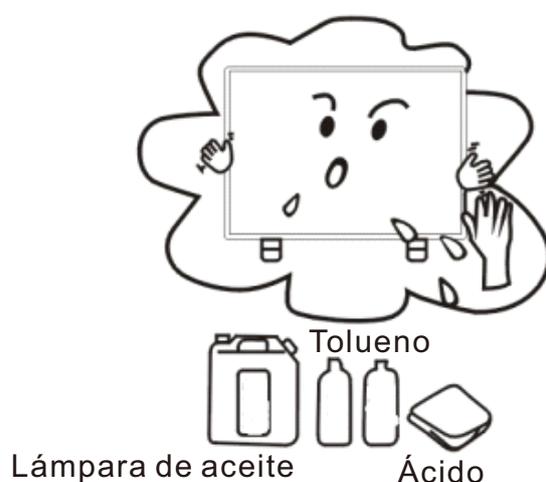


1. Invierta el calentador de aceite eléctrico con la parte inferior hacia arriba.
2. Fije la tabla con ruedas en el cuerpo del calentador de aceite eléctrico con soportes para cascada.
3. Instale las ruedas en la base.
4. Después de la instalación, dé la vuelta al calentador eléctrico de aceite con las ruedas en el suelo y déjelo reposar de 3 a 5 minutos antes de usarlo.

### **VIII. Precauciones**

1. Está estrictamente prohibido cubrir los orificios de ventilación y la máquina está estrictamente protegida contra la entrada de agua. La ropa no se debe hornear directamente sobre el calentador de aceite eléctrico para evitar incendios.
2. El calentador debe llenarse con aceite especial. Si es necesario abrir el recipiente de aceite durante las reparaciones, el trabajo sólo podrá realizarlo el fabricante. Si se produce una fuga, comuníquese con el agente de servicio posventa del fabricante.
3. El descarte de equipos deberá cumplir con la normativa pertinente en materia de vertidos de hidrocarburos.
4. El calentador no debe colocarse directamente debajo de la toma de corriente para su uso y se deben instalar cables de conexión a tierra confiables y tomas especiales.
5. Cuando el calentador no esté protegido, o cuando termine de usarlo, lo apague o no lo use durante un período prolongado, primero apague el interruptor de encendido y luego desenchúfelo.
6. Limpie y mantenga después de desconectar primero el enchufe y esperar a que el cuerpo se enfríe.
7. Si el cable flexible de la fuente de alimentación estuviera dañado, para evitar peligros, deberá ser sustituido por el profesional del fabricante, su departamento de mantenimiento o departamento similar.
8. El calentador eléctrico de aceite debe colocarse sobre una superficie plana para su uso.
9. Cuando el calentador está funcionando, está estrictamente prohibido tocar su cuerpo para evitar quemaduras por altas temperaturas; presta especial atención a los niños.
10. Está prohibido encender y apagar el calentador enchufando y desenchufando el enchufe del cable de alimentación en lugar del interruptor de encendido.
11. No opere el interruptor del calentador ni desenchufe el cable de alimentación con las manos mojadas para evitar descargas eléctricas.
12. No existe protección integral para niños o personas con discapacidad en el calentador eléctrico de gasoil; Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el calentador.
13. Este producto sólo es apto para uso en interiores y está prohibido su uso en exteriores.
14. No doble, tire ni enrede el cable de alimentación para evitar que se sobrecaliente.
15. No encienda la fuente de alimentación antes de ensamblar la máquina para evitar accidentes.
16. Este producto no es apto para personas con deficiencias físicas, sensoriales o intelectuales o que carezcan de experiencia y sentido común.
17. Desenchufe el enchufe antes de moverlo y mueva la máquina después de enfriarla. Se debe tener cuidado al moverse. No tire del cable de alimentación directamente para mover la máquina.
18. Este producto no debe colocarse junto a cortinas y muebles de interior, sino que debe colocarse a más de 1 metro de distancia de la pared y los muebles y donde no haya ninguna cubierta a 1 metro de su parte superior para facilitar la circulación del aire.
19. No lo utilice ni lo almacene en un lugar húmedo y polvoriento durante mucho tiempo para evitar accidentes como corrosión de la carcasa exterior o fugas e inductancia debido a la humedad.

20. No desmonte la máquina a voluntad ni modifique el producto de ninguna manera para evitar peligros.
21. Saque el cable de alimentación de la caja del cable de alimentación antes de encender la alimentación. Es normal que el producto tenga un ligero sonido y olor durante el calentamiento.
22. No utilice agua para enjuagar la máquina y no deje caer agua en la cubierta del calentador.
23. No cuelgue el cable de alimentación en la superficie de los disipadores de calor del calentador para evitar quemaduras.
24. Si el calentador está cubierto o colocado incorrectamente, puede provocar un incendio. Por tanto, no está permitido utilizar el calentador con programador, temporizador o cualquier otro dispositivo que pueda encender automáticamente.
25.  Advertencia de no cubrir: para evitar el sobrecalentamiento, no cubra el calentador.
26. No utilice este calentador cerca de bañeras, rociadores o piscinas.



## IX. Mantenimiento

1. La limpieza externa debe realizarse después de apagar el interruptor, desenchufar el enchufe y enfriar la máquina.
2. No lo utilice en un ambiente de alta temperatura o en una llama abierta para evitar la decoloración o deformación de la máquina.
3. Limpie y mantenga como se muestra.
4. Después de la limpieza y el mantenimiento, coloque las piezas en la caja de embalaje en el orden de embalaje original.
5. Cuando la máquina no esté en uso, guárdela en un lugar con buenas condiciones secas y ventiladas y evite aplastamientos y colisiones.
6. Esta máquina sólo necesita limpieza y mantenimiento externo general, es decir, utilice un paño suave con un detergente neutro para eliminar la suciedad de la superficie de la máquina y luego séquela con un paño seco.
7. No lo enjuague directamente con agua.
8. No utilice diluyente, tolueno, loción ácida, aceite para lámparas ni trapos químicos para evitar la decoloración o el deterioro.

## Desecho

### Protección del medio ambiente

Los residuos de producción eléctrica no deben eliminarse con la basura doméstica. Por favor, recicle en las instalaciones correspondientes. Consulte con su autoridad local o minorista para obtener consejos sobre reciclaje.



1. AVISO: Para evitar superaquecimento, não cubra o aquecedor
2. O aquecedor não deve estar localizado imediatamente abaixo de uma tomada.
3. Não use este aquecedor nas imediações de uma banheira, duche ou piscina.
4. Este aquecedor é abastecido com uma quantidade precisa de óleo especial. Reparos que exijam a abertura do recipiente de óleo devem ser feitos apenas pelo fabricante ou seu agente de serviço, que deverá ser contatado se houver vazamento de óleo.
5. Ao desfazer-se do aquecedor, siga as normas relativas ao descarte de óleo.
6. Este aparelho pode ser usado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que tenham recebido supervisão ou instruções sobre o uso do aparelho de forma segura e compreendam os perigos envolvido. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e manutenção do usuário não devem ser feitas por crianças sem supervisão.
7. Crianças com menos de 3 anos devem ser mantidas afastadas, a menos que sejam supervisionadas continuamente. Crianças com idade entre 3 anos e menos de 8 anos só devem ligar/desligar o aparelho desde que este tenha sido colocado ou instalado na posição normal pretendida e tenham recebido supervisão ou instruções sobre a utilização do aparelho de forma segura e compreendam o perigos envolvidos. Crianças com idade entre 3 anos e menos de 8 anos não devem conectar, regular e limpar o aparelho ou realizar manutenção pelo usuário.
8. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brinquem com o aparelho.
9. Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deverá ser substituído pelo fabricante, seu agente de serviço ou pessoa qualificada para evitar perigos.
10. CUIDADO – Algumas partes deste produto podem ficar muito quentes e causar queimaduras. Deve ser dada especial atenção onde estão presentes crianças e pessoas vulneráveis.

### I. Introdução do produto

A série de aquecedores elétricos a óleo, feitos de equipamentos avançados e processos seiko, são generosos em formato, excelente desempenho, simples em operação, seguros em uso e eficientes na utilização de calor. Eles usam óleo condutor de calor especial como meio condutor de calor, difundem o calor através de dissipadores de calor e aquecem o ar, criando assim um ambiente de trabalho e de vida quente para você no inverno frio para fazer você se sentir mais confortável e aquecido!

### II. Características de desempenho

1. Grande área de dissipação de calor, dissipação de calor uniforme, baixa temperatura de superfície e bom desempenho de temperatura constante.
2. Sem ruído, sem odor, sem fogo aberto e bom desempenho de segurança.
3. O tipo mecânico é controlado por um interruptor mecânico que é simples e conveniente de operar e tem as funções de seleção de energia e regulação de temperatura, etc.
4. Design de roda omnidirecional para fácil movimento.

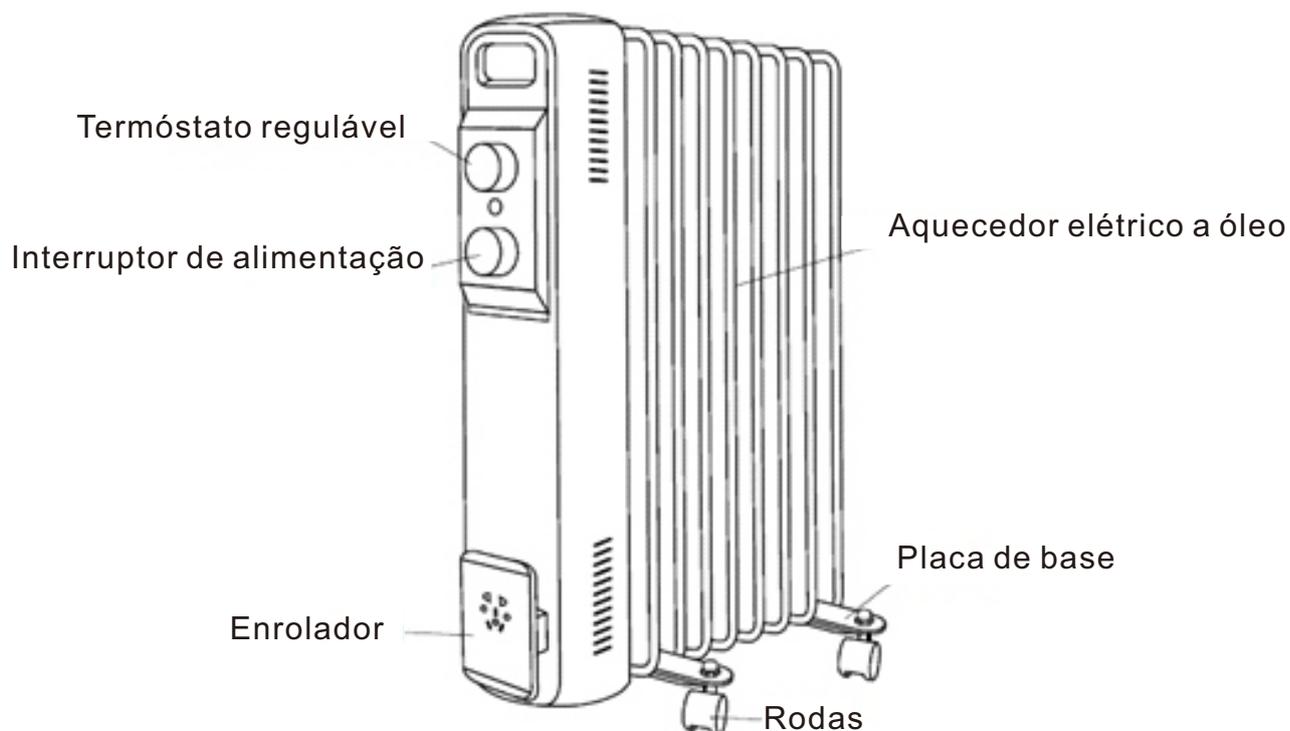
### III. Parâmetros técnicos

| Modelo       | Especificação | Tensão    | Frequência | Potência nominal |
|--------------|---------------|-----------|------------|------------------|
| NSC-150-7C1  | 7 peças.      | 220-240V~ | 50-60Hz    | 1500W            |
| NSC-200-9C1  | 9 peças.      | 220-240V~ | 50-60Hz    | 2.000 W          |
| NSC-250-11C1 | 11 peças.     | 220-240V~ | 50-60Hz    | 2500 W           |

## 4. Lista de embalagem

| Nome       | Corpo do aquecedor elétrico de óleo | Rodapé   | Rodas  |
|------------|-------------------------------------|----------|--------|
| Quantidade | 1 conjunto                          | 2 peças. | 4 PCS. |

## V. Diagrama de estrutura do produto

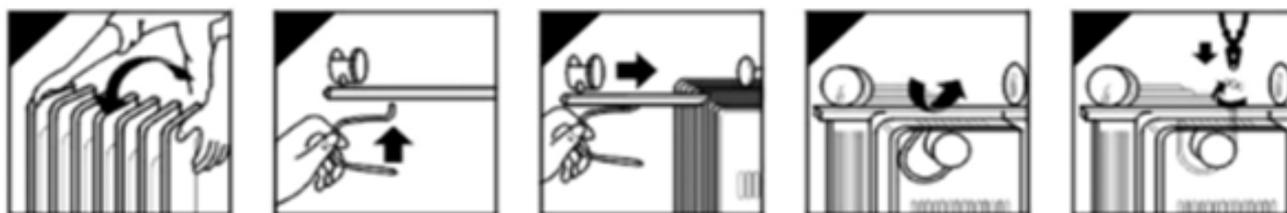


## VI. Método de uso

1. Abra a caixa de embalagem, retire a estrutura e confirme se o produto está intacto.
2. Antes de usar, certifique-se de que a tensão nominal da tomada seja 220-240V CA, a corrente nominal é superior a 15A e existe um dispositivo de aterramento confiável e seguro.
3. O aquecedor elétrico de óleo só pode ser usado depois que os rodízios estiverem devidamente instalados. Consulte Método de instalação do rodízio.
4. Método de uso do tipo:
  - (1) Gire o termostato no sentido horário até o topo
  - (2) Ligue o interruptor de alimentação para iniciar o aquecimento. Se precisar aquecer rapidamente, ajuste o botão liga / desliga para a potência mais alta.
  - (3) Quando a temperatura ambiente atender às suas necessidades, você poderá ajustar o termostato novamente até ouvir um “clique”. Neste momento, o aquecedor elétrico de óleo entrará em um estado de temperatura constante e o termostato funcionará conforme a temperatura sobe e desce.

## VII. Método de instalação

\*Método de instalação de rodízios:



1. Inverta o aquecedor elétrico de óleo de baixo para cima.
2. Fixe a placa da roda na estrutura aquecedor elétrico de óleo com os suportes.
3. Instale as rodas no rodapé.
4. Após a instalação, vire o aquecedor elétrico de óleo com rodas no chão e deixe-o descansar por 3 a 5 minutos antes de usar.

### **VIII. Precauções**

1. É estritamente proibido cobrir os orifícios de ventilação e a máquina está estritamente protegida contra entrada de água. As roupas não devem ser secas diretamente no aquecedor elétrico a óleo para evitar incêndio.
2. O aquecedor deve ser abastecido com óleo especial. Caso seja necessário abrir o recipiente de óleo durante os reparos, o trabalho só poderá ser realizado pelo fabricante. Se ocorrer vazamento, entre em contato com o agente de serviço pós-venda do fabricante.
3. O descarte do equipamento deve obedecer às regulamentações pertinentes de descarga de óleo.
4. O aquecedor não deve ser colocado diretamente sob a tomada de energia para uso e devem ser instalados fios de aterramento confiáveis e tomadas especiais.
5. Quando o aquecedor não estiver sob proteção, ou quando você terminar de usá-lo, sair ou não usá-lo por um longo período, desligue primeiro o botão liga / desliga e depois desconecte o plugue de alimentação.
6. Limpe e faça a manutenção depois de desconectar o plugue de alimentação e esperar que a estrutura esfrie.
7. Se o fio flexível da fonte de alimentação estiver danificado, para evitar perigos, deverá ser substituído pelo profissional do fabricante, seu departamento de manutenção ou similar.
8. O aquecedor elétrico de óleo deve ser colocado em uma superfície plana para uso.
9. Quando o aquecedor estiver funcionando, é estritamente proibido tocar na sua estrutura para evitar queimaduras de alta temperatura; por favor, preste atenção especial às crianças.
10. É proibido ligar e desligar o aquecedor conectando e desconectando o plugue do cabo de alimentação em vez do botão liga / desliga.
11. Não opere o interruptor do aquecedor nem desconecte o plugue do cabo de alimentação com as mãos molhadas para evitar choque elétrico.
12. Não há proteção abrangente para crianças ou pessoas com deficiência no aquecedor elétrico a óleo; as crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brinquem com o aquecedor.
13. Este produto é adequado apenas para uso interno e é proibido para uso externo.
14. Não dobre, puxe ou enrole o cabo de alimentação para evitar superaquecimento.
15. Não ligue a fonte de alimentação antes de a máquina ser montada para evitar acidentes.
16. Este produto não é adequado para pessoas com deficiências físicas, sensoriais ou intelectuais ou que não tenham experiência e bom senso.
17. Desconecte o plugue de alimentação antes de mover e mova a máquina após esfriar. Deve-se ter cuidado ao se movimentar. Não puxe o cabo de alimentação diretamente para mover a máquina.
18. Este produto não deve ser colocado próximo a cortinas e móveis internos, mas deve ser colocado a mais de 1 metro de distância da parede e dos móveis e onde não haja cobertura a menos de 1 metro de seu topo para facilitar a circulação de ar.
19. Não use ou guarde em local húmido e empoeirado por muito tempo para evitar acidentes como corrosão do invólucro externo ou vazamento e indutância devido à humidade.
20. Não desmonte a máquina à vontade e não modifique o produto de forma alguma para evitar perigo.
21. Retire o cabo de alimentação da caixa do cabo de alimentação antes de ligar a alimentação. É normal que o produto apresente um leve som e odor durante o aquecimento.

22. Não use água para enxaguar a máquina e não deixe cair água na tampa do aquecedor.
23. Não pendure o cabo de alimentação na superfície dos dissipadores de calor do aquecedor para evitar queimaduras.
24. Se o aquecedor estiver coberto ou colocado incorretamente, poderá causar incêndio. Portanto, não é permitido utilizar o aquecedor com programador, timer ou qualquer outro dispositivo que possa ligar a energia automaticamente.
25. Sem aviso de cobertura: para evitar superaquecimento, não cubra o aquecedor.
26. Não use este aquecedor perto de banheiras, sprinklers ou piscinas.
23. Do not hang the power cord on the surface of the heater's heat sinks to prevent burns.
24. If the heater is covered or improperly placed, it can cause fire. Therefore, it is not allowed to use the heater with a programmer, timer or any other device that can automatically turn on the power.

25.  No covering warning: to avoid overheating, do not cover the heater.
26. Do not use this heater around bathtubs, sprinkle heads or swimming pools.



### EUX. Manutenção

1. A limpeza externa deve ser feita após o interruptor ser desligado, o plugue de alimentação desconectado e a máquina resfriada.
2. Não o utilize em ambiente de alta temperatura ou em chamas abertas para evitar descoloração ou deformação da máquina.
3. Limpe e mantenha conforme mostrado.
4. Após a limpeza e manutenção, coloque as peças na caixa de embalagem na ordem da embalagem original.
5. Quando a máquina não estiver em uso, guarde-a em local com boas condições secas e ventiladas e evite esmagamentos e colisões.
6. Esta máquina necessita apenas de limpeza e manutenção externa geral, ou seja, utilizar um pano macio com detergente neutro para retirar a sujeira da superfície da máquina, e a seguir secar com um pano seco.
7. Não enxágue diretamente com água.
8. Não use diluente, tolueno, loção ácida, óleo de lâmpada ou pano químico para evitar descoloração ou deterioração.



### Disposição Proteção Ambiental

Os resíduos de produção elétrica não devem ser eliminados juntamente com o lixo doméstico. Por favor, recicle onde existirem instalações. Consulte a autoridade local ou revendedor para obter conselhos sobre reciclagem.

If you have any questions, please contact our customer care center.

**US**

Our contact details are below:

 001-877-644-9366

 customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC  
27150 SW Kinsman Rd Wilsonville, OR 97070 USA  
MADE IN CHINA

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

**ES**

Nuestros datos de contacto son los siguientes:

 0034-931294512

 atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR:  
SPANISH AOSOM, S.L.  
C/ ROC GROS, Nº 15. 08550, ELS HOSTALETES DE BALENYÀ, SPAIN.  
B66295775  
WWW.AOSOM.ES  
HECHO EN CHINA

If you have any questions, please contact our customer care center.

**CA**

Our contact details are below:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.  
7270 Woodbine Avenue, Unit 307, Markham,  
Ontario Canada L3R 4B9  
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Importé par Aosom Canada Inc.  
7270 Woodbine Avenue, unité 307,  
Markham, Ontario Canada L3R 4B9  
Fabriqué en Chine

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.

**PT**

Os nossos dados de contacto são os seguintes:

 0034-931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)

 info@aosom.pt.

IMPORTADOR:  
SPANISH AOSOM, S.L  
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETES DE BALENYÀ  
WWW.AOSOM.PT

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

**DE**

Unsere Kontaktdaten stehen unten:

 0049-0(40)-88307530  service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEURE:

MH Handel GmbH  
Wendenstraße 309  
D-20537 Hamburg  
Germany  
IN CHINA HERGESTELLT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.

**IT**

I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

 0039-0249471447  clienti@aosom.it

IMPORTATO DA:  
AOSOM Italy srl  
Centro Direzionale Milanofiori  
Strada 1 Palazzo F1  
20057 Assago (MI)  
P.I.: 08567220960  
FATTO IN CINA

If you have any questions, please contact our customer care center.

**UK**

Our contact details are below:

 0044-800-240-4004

 enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:  
MH STAR UK LTD  
Unit 27, Perivale Park,  
Horsenden lane South  
Perivale, UB6 7RH  
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

**FR**

Nos coordonnées sont les suivantes:

 0033-1-84166106

 aosom@mhfrance.fr

Importé par:  
MH France  
2, rue Maurice Hartmann  
92130 Issy-les-Moulineaux  
France  
Fabriqué en Chine